

**PASTOR/PÁRROCO/CHANH XỨ**

Rev. Dickens Remy

**VICAR/VICARIO/PHÓ XỨ**

Rev. Phien Van Pham

**ENGLISH MASS**

Monday-Saturday: 7:30 AM

Saturday Vigil 4:30 PM

Sunday 7:30 AM & 10:30 AM

**CONFESSIONS**

Saturdays

3:00 PM-4:00 PM (located in the corner room in the back of the church)

**MISA EN ESPAÑOL**

Domingo 12:00 PM & 5:00 PM

Miércoles: 6:30 PM

Misa Diaria (Lunes al Sábado) a las 7:30 am (en inglés)

**RECONCILIACIÓN/CONFESIONES**

Miércoles: 6:00 PM (ubicado en la sala de la esquina en la parte trasera de la iglesia)

Sábado: (Confesiones de las 3:00 pm a las 4:00 pm (en inglés))

**VIỆT NGŨ/ CHƯỜNG TRÌNH THÁNH**

**LỄ**

Thánh Lễ Việt Nam Chiều Thứ Bảy:  
6 giờ 15 chiều

Thánh Lễ Việt Nam Chúa Nhật:  
9 giờ 00 sáng

Thánh Lễ-Thứ Hai Đến Thứ Bảy  
7 giờ 30 sáng (Tiếng Anh)

Thứ Năm: Thánh Lễ Việt Nam (Kính  
Lòng Chúa Thương Xót):  
6 giờ 30 chiều

Thứ Sáu: Thánh Lễ Việt Nam  
6 giờ 30 chiều

**Xưng Tội (trong phòng nhỏ bên  
trái, phía cuối nhà thờ)**

Thứ 5: 6 giờ 00 chiều (Tiếng Việt)

Thứ 6: 6 giờ 00 chiều (Tiếng Việt) hoặc  
liên lạc LM. Quản Nhiệm lấy hẹn

Thứ 7: 3 giờ chiều đến 4 giờ chiều  
(Tiếng Anh)

**OFFICE HOURS/ HORAS DE LA**

**OFICINA/ GIỜ Làm Việc**

Monday/Lunes/Thứ 2- Thursday/Jueves/

Thứ 5: 9:00 am - 4:30 pm

Closed/Cerrado/Đóng Cửa: 12:00-1:00  
pm

# HOLY SPIRIT CATHOLIC CHURCH

IGLESIA CATOLICA DEL ESPIRITU SANTO | GIÁO XỨ CHÚA THÁNH LINH

2725 55TH Street, San Diego, CA 92105

April 27th, 2025



## SECOND SUNDAY OF EASTER

On the evening of that first day of the week, when the doors were locked, where the disciples were, for fear of the Jews, Jesus came and stood in their midst and said to them, "Peace be with you." When he had said this, he showed them his hands and his side.

- From the Gospel of John 20:19-31

Office: (619) 262-2435 Fax: (619) 262-8718

Email: [linda@holyspiritsd.org](mailto:linda@holyspiritsd.org)

Website: [www.holyspiritsd.org](http://www.holyspiritsd.org)

Check our website for information about sacraments and ministries.

Consulta nuestro sitio web para obtener información sobre los sacramentos y los ministerios.

Hãy kiểm tra trang web của chúng tôi để biết thông tin về bí tích và các bộ phận.

# WEEKLY PRAYER

## Sunday Readings

**Reading 1:** Acts 5:12-16

Many signs and wonders were done among the people at the hands of the apostles. They were all together in Solomon's portico. None of the others dared to join them, but the people esteemed them. Yet more than ever, believers in the Lord, great numbers of men and women, were added to them.

**Reading 2:** Revelation 1:9-11a, 12-13, 17-19

I, John, your brother, who share with you the distress, the kingdom, and the endurance we have in Jesus, found myself on the island called Patmos because I proclaimed God's word and gave testimony to Jesus.

**Gospel:** John 20:19-31

On the evening of that first day of the week, then the doors were locked, where the disciples were, for fear of the Jews, Jesus came and stood in their midst and said to them, "Peace be with you." When he had said this, he showed them his hands and his side.



## WELCOME TO HOLY SPIRIT CATHOLIC CHURCH

We invite you to participate, share your talents, and register. Look to page four information about registering.

Mass Intentions		
Saturday	April 26th	4:30 PM - Dora Mariano Basile
Sunday	April 27th	7:30 AM - Pink Envelopes
		9:00 AM - Vietnamese Community
		10:30 AM - Josie Soczempka
		12:00 PM - Papa Francisco
		5:00 PM - Papa Francisco
Monday	April 28th	7:30 AM - Olive Arel
Tuesday	April 29th	7:30 AM - Joseph - Special Intention
Wednesday	April 30th	7:30 AM - Josie Soczempka
Thursday	May 1st	7:30 AM - Pope Francis
Friday	May 2nd	7:30 AM - John Paul & Lucille Dienes
Saturday	May 3rd	7:30 AM - Pope Francis

Readings for the Week	
Monday	Acts 4:23-31   John 3:1-8
Tuesday	Acts 4:32-37   John 3:7b-15
Wednesday	Acts 5:17-26   John 3:16-21
Thursday	Acts 5:27-33   John 3:31-36
Friday	Acts 5:34-42   John 6:1-15
Saturday	1 Corinthians 15:1-8   John 14:6-14

## In Loving Memory of Pope Francis

*December 17, 1936 - April 21, 2025*

*May we always remember our loving Pope, he who is kind and understanding to all. We at Holy Spirit Parish will miss him dearly.*



## Spiritual Advice from the Saints

Eternal Trinity, Godhead, mystery deep as the sea, you could give me no greater gift than the gift of yourself. For you are a fire ever burning and never consumed, which itself consumes all the selfish love that fills my being.

- Saint Catherine of Siena

A tree is know by its fruit; a person by her deeds. A good deed is never lost; one who sows courtesy reaps friendship, and one whoo plants kindness gathers love.

- Saint Basil



# PARISH ANNOUNCEMENTS

## PARISH FINANCIAL CORNER

Offerings (Holy Thursday):	\$2,502.00
Offerings (Easter Vigil/Sunday):	\$12,749.00
Other Income (Baptism, Candles, Funerals):	\$2,065.00
Online Giving (4/21 - 4/25/25):	\$455.15
Total:	\$17,771.15



We appreciate your continued support!  
Special Collection for Diocese of San Diego

### 2025 Annual Catholic Appeal Updates

As of April 23, 2025, our parish has already received \$21,575 in contributions toward this year's Annual Catholic Appeal. Our 2025 ACA assessment is \$15,078; this is the amount our parish would need to raise for the Diocese of San Diego by Wednesday, December 31st, 2025. We have reached 143.09% of our goal! Thank you if you have already contributed to this cause!

### Capital Campaign/Savings Funds Updates

As of April 23, 2025, our parish has already received \$19,444.75 in contributions. Our goal is to raise \$100,000 by the beginning of October 2025. If you haven't made a contribution, please don't hesitate to do so. You can write a check and in the memo line write "Capital Campaign Fund" and place it in the collection basket on Sat./Sun. You can also contribute via online giving at [holyspiritsd.org](http://holyspiritsd.org), then go to the "Donate" button and select "Capital Campaign/Savings Fund". Thank you in advance for your generosity and May God bless you abundantly.

### 2025 Holy Spirit Catholic Church Festival Updates (Mark Your Calendars!)

We will be having our final Early Bird Drawing scheduled for **Sunday, May 25th, 2025** after the 12:00 am Spanish Mass near the Virgin Mary fountain on the north side entrance of the church. Only 3,000 tickets are available for sale, so please get them before they run out.

## Important Parish Announcement for the weekend of April 26-27, 2025

Our parish will have a Special Mass for Pope Francis on Wednesday, April 30th, 2025 at 6:30 pm  
(Trilingual-English, Spanish and Vietnamese)  
Please join us in remembering our leader.

## Anuncio Importante de La Parroquia-El fin de la Semana- el 26-27 de abril de 2025

Nosotros tendremos una Misa para El Papa Francisco  
Miércoles, el 30 de abril de 2025 a las 6:30 pm  
(Trilingue-Inglés, Español y Vietnamita)  
Favor de acompañarnos para recordar a nuestro líder.

## Thông Báo Quan Trọng-Cuối Tuần- Thứ 7/Chúa Nhật-ngày 26-27 tháng 4 năm 2025

Giáo Xứ Chúng Ta sẽ cử hành Một Thánh Lễ Cầu Nguyện Cho Đức Thánh Cha Phanxicô  
Thứ Tư, Ngày 30 Tháng 4 Năm 2025, lúc 6 giờ 30 chiều  
(Ba Ngôn Ngữ-Tiếng Anh, Tiếng Tây Ban Nha, Tiếng Việt)  
Xin Trân Trọng Kính Mời Quý Ông Bà Anh Chị Em hãy đến tham dự Thánh Lễ Cầu Nguyện và Tưởng niệm về Ngài.

## Donations Requested for the Retired Nuns

Every 1st Sunday of each month, the nuns from the **Monasterio Madres Adoratrices Playas de Tijuana** visit Holy Spirit Parish, selling pastries to our parishioners. They are in need of female adult diapers, in medium and large sizes, for the nuns who have retired and are in need of them. If anyone would like to make a donation, please bring the requested adult diapers to the church the 1st Sunday of every month to support the retired nuns. All donations will go towards the **Monasterio Madres Adoratrices Playas de Tijuana**. Thank you for your generosity.

Estas Invitado:



Martes Abril 29<sup>th</sup> 6:45 PM

Location de National City:

1908 Sweetwater Rd, National City, CA 91950

! Favor de confirmar su asistencia antes de

Domingo Abril 27!

Vianey Garcia (619) 439-3311

Jessica Trinidad (619) 713-8226



Jóvenes Adultos de DIOS

[holyspirit.jad](http://holyspirit.jad)

**Holy Spirit Parish**

Sunday May 18, 2025

Vietnamese Mass, 9:00 am  
English Mass, 10:30 am  
Spanish Mass, 12:00 pm

2725 55th Street,  
San Diego Ca. 92105



Join us for a day of compassion,  
understanding and learning!

There will be a resource fair with  
several local organizations  
San Diego's Live Well Bus will also  
be joining us.

FOR MORE INFORMATION, CONTACT THE FAMILY LIFE AND SPIRITUALITY OFFICE.

858-490-8256 [jprust@sdccatholic.org](mailto:jprust@sdccatholic.org)

**FORMACION PARA EJERCER UN LIDERAZGO PARROQUIAL CON Corazón de Siervo**

Profesor  
**RUBEN VAZQUEZ**

**LUNES, MAYO 5, AL LUNES JULIO 28, 2025 6:30 PM A 9 PM**

NO HABRA CLASES EL LUNES, 9 Y 30 DE JUNIO

Para todos los coordinadores de ministerio parroquial y para aquellos que estén interesados en obtener conocimiento de como debe ser el servicio de liderar o coordinar un ministerio o apostolado. se les dara un certificado

Informacion  
Erica Manjarrez  
(619) 957-5937

donacion: \$5 por clase



# HOLY THURSDAY AND HOLY SATURDAY



## Devotions/Oraciones

### Our Mother of Perpetual Help (English)

Every Tuesday after 7:30 A.M.  
Morning Mass in the Church

### Divine Mercy (Trilingual-English, Spanish, & Vietnamese)

The Last Sunday of Every Month at  
2:30 PM Inside the Church

### Devoción al Sagrado Corazón de Jesús (español)

Todos los miércoles después de la  
misa en la tarde de las 6:30 p.m. en  
la iglesia.

## Adoration Chapel/ Horadio De la Capilla De Adoración

7:30 A.M - 10:00 P.M.

7 days a week/ 7 días

a la semana



## Join Holy Spirit Parish

today by registering in the  
Office or online:

[holyspiritsd.org/join-our-parish/](http://holyspiritsd.org/join-our-parish/).

## Annointing of the Sick

In case of an emergency, please call  
619-952-5963 or email

[linda@holyspiritsd.org](mailto:linda@holyspiritsd.org), please  
provide your name, and phone  
number, and the reason for your call.

If you are at the hospital, please call  
the Chaplain on site for anointing.

## Unción De Los Enfermos

En caso de emergencia, llame a  
619-952-5963 o envíe un correo  
electrónico a [linda@holyspiritsd.org](mailto:linda@holyspiritsd.org),  
proporcione su nombre, número de  
teléfono y el motivo de su llamada.

Si está en el hospital, llame al  
Capellán en el lugar para la unción.

IT'S SAME EVERY YEAR.  
SECOND SUNDAY OF  
EASTER AND THOMAS  
TAKES A BEATING...

WHAT ARE YOU SAYING?

I'M SAYING I WISH  
HE'D GET IT RIGHT  
FOR ONCE!



© WETZSTEIN 17.04.19